

Product no. : 6112075 / 75423001
Batch no. :
Non Replaceable LED bulbs: 3V , 0.06W X 80
Battery input: 4.5V 3 x AA
Light Chain Input: 4.5V /4.8W



UK Importer: JYSK Ltd.
Biostat House, Pepper Road
SK7 5BW
Made in China.
JYSK a/s, Soedalsparken 18
DK-8220 Brabrand, +45 8939 7500
DK13590400

GB Please read all instructions and warnings carefully before use. Failure to follow all instructions listed may result in electric shock, fire or serious injury. User instructions: • THIS PRODUCT CAN BE USED INDOORS AND OUTDOORS • 80 warm white LED • Do not try to replace the "non-replaceable" LED bulbs. • Uses 3 AA batteries. Batteries not included. • Do not recharge non-rechargeable batteries. • Do not mix old and new batteries or battery types. • Only use batteries that are the same or similar to instruction manual's battery requirements. • Insert batteries with poles facing correctly. • Remove exhausted batteries from the product. • Do not short-circuit supply terminals. • Do not throw batteries on open fire. Decoration lighting. Not to be used by children as a toy.

How to operate: (1). Push the button once to turn the lights ON permanently (static mode). (2). Press the button again to activate the TIMER function. When the TIMER mode will start, the TIMER will make the light stay on for 8 hours then switch off automatically for 6 hours, then turn on for another 2 hours then switch off automatically for 8 hours (24 hours). (3). Press the button again to switch the lights OFF permanently and reset the timer.

Double Timer-Function: Once the lights are on TIMER mode the timer will allow the lights to stay on for 8 hours then switch off automatically for 6 hours, then turn on for another 2 hours then switch off automatically for 8 hours (24 hours).

The crossed-out wheeled bin indicates that marked items must be disposed of separately from household waste. By handing over marked items for recycling, according to local regulations, you help reduce potential harmful impact on the environment and on human health. For more information, please contact your JYSK store.

DK Læs brugervejledningen omhyggeligt før brug og gem den til fremtidig brug. Hvis ikke alle instruktioner følges, kan det resultere i elektrisk stød, brand eller alvorlig personskade. Brugervejledning: • DETTE PRODUKT KAN BRUGES INDENDØRS OG UDENDØRS. • 80 varm hvid LED • Forsøg ikke, at erstatte de "ikke-udskiftelige" LED pærer. • Brug 3 stk. AA-batterier. Batterier medfølger ikke. • Ikke-genopladelige batterier må ikke oplades. • Batterier af forskellige typer eller nye og brugte batterier må ikke blandes. • Der må kun anvendes batterier af samme eller lignende type i henhold til instruktionerne. • Batterier skal sættes med rigtig polaritet. • Obrugte batterier skal fjernes fra produktet. • Forsyningsklemmer må ikke kortsluttet. • Batterierne må ikke kastes på ild. Dekorationsbelysning. Må ikke anvendes af børn som legetøj.

Betjening: (1). Tryk på knappen én gang for at tænde lysene permanent (statisk tilstand). (2). Tryk på knappen igen for at aktivere TIMER-funktionen. Når TIMER-tilstanden starter, vil timeren sørge for, at lysene er tændt i 8 timer. Derefter slukkes de automatisk i 6 timer, for dernæst at blive tændt og lyse igen i yderligere 2 timer, hvorefter de automatisk slukkes i 8 timer (24 timer). (3). Tryk på knappen igen for at slukke lysene permanent og nulstille timeren.

Dobbelt timerfunktion: Når lysene er i TIMER-tilstand, sørger timeren for, at lysene er tændt i 8 timer. Derefter slukkes de automatisk i 6 timer, for dernæst at blive tændt og lyse igen i yderligere 2 timer, hvorefter de automatisk slukkes i 8 timer (24 timer).

Den overstregede skraldespand med hjul angiver, at de mærkede genstande skal bortskaffes separat fra husholdningsaffald. Ved at aflevere de mærkede dele til genbrug i henhold til lokale bestemmelser hjælper du med at reducere potentiel skadelig indvirkning på miljøet og menneskers sundhed. Flere oplysninger i din JYSK butik.

DE Bitte lesen Sie alle Anweisungen und Warnungen vor Gebrauch sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung der aufgeführten Anweisungen kann zu Stromschlägen, Bränden oder schwerwiegenden Verletzungen führen. Bedienungsanleitung: • DIESES PRODUKT KANN IN INNEN- UND AUSSENBEREICHEN VERWENDET WERDEN. • 80 warmweiße LED • Versuchen Sie nicht, die „nicht austauschbare“ LED-Birne auszuwechseln. • Benötigt 3 AA Batterien. Batterien nicht enthalten. • Versuchen Sie nicht, nicht-wiederaufladbare Batterien erneut aufzuladen. • Mischen Sie keine alten und neuen Batterien oder Batteriearten. • Verwenden Sie ausschließlich die in der Bedienungsanleitung angegebenen Batterien. • Achten Sie beim Einlegen der Batterien auf korrekte Polung. • Entfernen Sie leere Batterien aus dem Produkt. • Schließen Sie keine Anschlusskontakte kurz. • Werfen Sie keine Batterien in offenes Feuer. Dekobeleuchtung. Kein Kinderspielzeug.

Bedienung: (1). Drücken Sie die Taste erneut, um das Licht dauerhaft EINzuschalten (statischer Modus). (2). Drücken Sie die Taste erneut, um die TIMER-Funktion zu aktivieren. Wenn der TIMER-Modus startet, schaltet der TIMER das Licht 8 Stunden lang ein, dann automatisch 6 Stunden aus, dann weitere 2 Stunden ein und anschließend wieder automatisch 8 Stunden aus (24 Stunden). (3). Drücken Sie die Taste erneut, um die Beleuchtung dauerhaft AUSzuschalten und den Timer zurückzusetzen.

Doppel-Timer-Funktion: Sobald die Lampen im TIMER-Modus sind, schaltet der TIMER das Licht 8 Stunden lang ein, dann automatisch 6 Stunden aus, dann weitere 2 Stunden ein und anschließend wieder automatisch 8 Stunden aus (24 Stunden).

Die durchgestrichene Mülltonne auf Rädern weist darauf hin, dass gekennzeichnete Gegenstände getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen. Indem ihr entsprechend gekennzeichnete Artikel gemäß den örtlichen Vorschriften zum Recycling abgibt, trägt ihr dazu bei, potenzielle schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu reduzieren. Weitere Informationen erhalten ihr bei eurer JYSK-Filiale.

NO Les alle instruksjoner og advarsler nøye før bruk. Hvis ikke alle instruksjonene følges, kan det føre til elektrisk støt, brann eller alvorlig personskade. Bruksanvisning: • DETTE PRODUKTET KAN BRUKES INNEN- OG UTENDØRS. • 80 LED-pærer med varmt hvitt lys • Prøv ikke å skifte LED-pærene. De kan ikke skiftes. • Bruker 3 AA batterier. Batterier medfølger ikke. • Prøv ikke å lade opp ikke-oppladbare batterier. • Unngå å blande gamle og nye batterier eller batterier av forskjellig type. • Bruk bare batterier av samme type som beskrevet i bruksanvisningen. • Sett inn batteriene med polene vendt riktig vei. • Fjern brukte batterier fra produktet. • Unngå å kortslutte batteriklemmene. • Kast ikke batterier på åpen ild. Dekorasjonslys. Må ikke brukes av barn som leketøy.

Bruksanvisning: (1). Trykk på knappen én gang for å slå på lyset permanent (statisk modus). (2). Trykk på knappen igjen for å aktivere TIMER-funksjonen. Når tidsurmodusen starter, vil tidsuret la lyset være tent i 8 timer, deretter slukket i 6 timer, deretter tent i 2 timer, og deretter slukket i 8 timer (24 timer). (3). Trykk på knappen igjen for å slå AV lyset permanent og nullstille tidsuret.

Dobbelt tidsurfunksjon: Når lysene er i tidsurmodus, vil tidsuret la lyset være tent i 8 timer, deretter slukket i 6 timer, deretter tent i 2 timer, og deretter slukket i 8 timer (24 timer).

Søppeklassen med kryss over indikerer at merketde gjenstander må kastes separat fra husholdningsavfall. Ved å levere merkede artikler til gjenvinning, i henhold til lokale bestemmelser, bidrar du til å redusere potensiell skadelig innvirkning på miljøet og menneskers helse. Vennligst kontakt JYSK-butikken hvis du ønsker mer informasjon.

SE Läs alla instruktioner och varningar noggrant innan du använder produkten. Om du inte följer samtliga instruktioner kan det leda till elektriska stöt, eldsvåda eller allvarlig skada. Användarinstruktioner: • DENNA PRODUKT KAN ANVÄNDAS BÅDE INOMHUS OCH UTMOMHUS. • 80 varmvita lysdioder • Försök inte att byta ut de ej utbytbara LED-lamporna. • Använd 3 AA-batterier. Batterier medföljer ej. • Försök inte att ladda upp icke-uppladdningsbara batterier. • Blanda inte gamla och nya batterier, eller batterier av olika typ. • Använd endast batterier av den typ eller liknande som anges i bruksanvisningen. • Sätt i batterierna med polerna åt rätt håll. • Ta ut förbrukade batterier från produkten. • Kortslut inte spänningspolerna. • Kasta inte batterierna i öppen eld. Dekorationsbelysning. Ska inte användas som leksak.

Användning: (1). Tryck på knappen en gång för att tända belysningen permanent (statisk läge). (2). Tryck på knappen igen för att aktivera TIMER-funktionen. När TIMER-läget aktiveras hålls belysningen tänd i åtta timmar, och sedan släckt i sex timmar. Sedan lyser den i ytterligare två timmar och är släckt i åtta timmar (24 timmar). (3). Tryck på knappen igen för att släcka belysningen permanent och nollställa timern.

Tvåfunktionstimer: I TIMER-läget håller timern belysningen tänd i åtta timmar, och sedan släckt i sex timmar. Sedan lyser den i ytterligare två timmar och är släckt i åtta timmar (24 timmar).

Den överkryssade soptunnan anger att märkta föremål måste kasseras separat från hushållsavfall. Genom att lämna in märkta föremål för återvinning, i enlighet med lokala bestämmelser, bidrar du till att minska potentiellt skadlig inverkan på miljön och på människors hälsa. Om du vill ha mer information är du välkommen att kontakta din JYSK-butik.

FI Lue kaikki ohjeet ja varoitukset huolellisesti ennen käyttöönottoa. Jos annettuja ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla sähköisku, tulipalo tai vakava loukkaantuminen. Käyttöohjeet: • TÄTÄ TUOTETTA VOIDAAN KÄYTTÄÄ SEKÄ SISÄ- ETTÄ ULKOILOISSA. • 80 lämpimän valkoista LED-valoa • Älä yritä vaihtaa LED-lamppuja, jotka eivät ole vaihdettavia. • Käyttää 3 AA -paristoja. Pakkaus ei sisällä paristoja. • Älä lataa paristoja, jotka eivät ole uudelleenladattavia. • Älä sekoita vanhoja ja uusia paristoja tai erityyppisiä paristoja keskenään. • Käytä vain ohjekirjan paristomäärysten mukaisia tai samankaltaisia paristoja. • Aseta paristot niin, että niiden napaisuus on oikein. • Poista tyhjät paristot. • Älä päästä liittimiä oikosuukuun. • Älä heitä paristoja tuleen. Koristevalaistus. Ei saa antaa lapselle leluksi.

Käyttö: (1). Kytke valot PÄÄLLE pysyvästi painamalla painiketta kerran (staattinen tila). (2). Aktivoi AJASTIN painamalla painiketta uudelleen. Ajastintointo käynnistyy ja valo syttyy kahdeksan tunnin ajaksi, sammuu automaattisesti kuuden tunnin ajaksi, syttyy uudelleen kahdeksi tunniksi ja sammuu jälleen automaattisesti kahdeksaksi tunniksi (24 tuntia). (3). Voit kytkeä valot POIS päältä pysyvästi ja nollata ajastimen painamalla painiketta uudelleen.

Kaksoisajastintoiminto: Kun valoja käytetään ajastintoiminnolla, valot palavat kahdeksan tunnin ajan, sammuvat automaattisesti kuuden tunnin ajaksi, syttyvät uudelleen kahdeksi tunniksi ja sammuvat jälleen automaattisesti kahdeksaksi tunniksi (24 tuntia).

Ylivirattu pyörillä varustettu roskakori osoittaa, että merkityt tuotteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteestä. Toimittamalla kierrätykseen merkityt tuotteet paikallisten määräysten mukaisesti autat vähentämään mahdollisia haitallisia vaikutuksia ympäristöön ja ihmisten terveyteen. Lisätietoja on saatavilla JYSK-myyrmälästä.

PL Przed użyciem należy uważnie przeczytać wszystkie wskazówki oraz ostrzeżenia. Nieprzestrzeganie wszystkich podanych tutaj wskazówek oraz ostrzeżeń może prowadzić do porażenia prądem, pożaru lub poważnych obrażeń. Instrukcja obsługi: • Z TEGO PRODUKTU MOŻNA KORZYSTAĆ WEWNĄTRZ I NA ZEWNĄTRZ POMIESZCZEN. • 80 diod LED o ciepłym białym świetle • Nie wolno próbować wymieniać niewymienialnych żarówek LED. • Używane baterie 3 AA Baterie niedołączane. • Nie łączyć baterii jednorazowego użytku. • Nie mieszać różnych typów baterii lub starych z nowymi. • Należy używać wyłącznie baterii tylko takie same lub podobne do podanych w instrukcji obsługi. • Baterie należy wkładać, zwracając uwagę na podaną biegunowość. • Wyzerpane baterie należy usuwać z urządzenia. • Nie wolno stykać biegunów zasilających. • Nie wrzucać baterii do ognia. Oświetlenie dekoracyjne. Produkt nie może być używany do zabawy przez dzieci.

Spособ obsługi: (1). Naciśnąć przycisk raz, aby WŁĄCZYĆ lampki na stałe (tryb statyczny). (2). Naciśnąć przycisk ponownie, aby aktywować funkcję TIMER. Po uruchomieniu funkcji TIMER lampki będą się świeciły przez 8 godzin, a następnie wyłączać się automatycznie na 6 godzin, po czym ponownie włączą na kolejne 2 godziny i automatycznie wyłączą na 8 godzin (24 godziny). (3). Aby WYŁĄCZYĆ lampki i zresetować timer należy nacisnąć przycisk jeszcze raz.

Funkcja podwójnego timera: Po uruchomieniu lampek przy włączonej funkcji TIMER będą one świecić się przez 8 godzin, a następnie wyłączać się na 6 godzin, po czym ponownie włączą się na kolejne 2 godziny i automatycznie wyłączą na 8 godzin (24 godziny).

Przekreślony kosz na kółkach oznacza, że dany przedmiot należy wyrzucić oddzielnie od odpadów domowych. Przekazując oznaczone przedmioty do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami, pomagasz ograniczyć ich szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. Aby uzyskać więcej informacji, prosimy o kontakt ze sklepem JYSK.

CZ Před použitím si vždy pečlivě přečtěte všechny pokyny a varování. Pokud nedodržíte všechny uvedené pokyny, může dojít k úrazu el. proudem, požáru nebo vážnému úrazu. Návod k použití: • TENTO VÝROBEK LZE POUŽÍVAT V INTERIERU I VENKU. • 80 LED diod s teplým bílým světlem • Nepokoušejte se vyměnit LED žárovky, které nejsou vyměnitelné. • Používejte baterie 3 AA. Baterie nejsou součástí balení. • Nedobíjejte baterie, které nelze dobíjet. • Nekombinujte staré a nové baterie, ani různé typy baterií. • Používejte pouze baterie, které vyhovují požadavkům na baterie uvedeným v návodu k použití. • Vložte baterie a dbejte přítom na správnou polaritu. • Vybité baterie z výrobku vyjměte. • Nezkraťujte napájecí svorky. • Baterie nevhadzujte do otevřeného ohně. Dekorativní osvětlení. Není určeno jako hračka pro děti.

Návod k použití: (1). Jedním stisknutím tlačítka trvale ROZSVÍTÍTE světla (statický režim). (2). Dalším stisknutím tlačítka aktivujete funkci časovače TIMER. Po spuštění režimu ČASOVAČE zůstane osvětlení rozsvícené 8 hodin, potom se automaticky vypne na 6 hodin, potom se znovu rozsvítí na 2 hodiny a potom se automaticky vypne na 8 hodin (24 hodin). (3). Tlačítko znovu stisknete, pokud chcete osvětlení trvale vypnout a vynulovat časovač.

Funkce dvojitého časovače: Pokud je osvětlení v režimu ČASOVAČE, zůstane rozsvícené 8 hodin, potom se automaticky vypne na 6 hodin, potom se znovu rozsvítí na 2 hodiny a potom se automaticky vypne na 8 hodin (24 hodin).

Symbol přeškrtnuté popelnice na kolečkách znamená, že označené předměty musí být likvidovány odděleně od domovního odpadu. Předáním označených předmětů k recyklaci v souladu s místními předpisy pomůžete snížit potenciální škodlivý dopad na životní prostředí a lidské zdraví. Pro více informací prosím kontaktujte svou prodejnu JYSK.

HU Használat előtt figyelmesen olvasson el minden utasítást és figyelemzetet. Az utasítások be nem tartása áramütéshez, tűzhöz és komoly sérüléshez vezethet. Használati utasítás: • A TERMÉK KÜL- ÉS BELTÉRI HASZNÁLATRA EGYARÁNT ALKALMAS. • 80 melegfehér LED • Ne kísérelje meg kicserélni a „nem cserélhető” LED lámpákat. • Elemre 3 AA működik. A csomag elemeket nem tartalmaz. • Ne próbálja meg újratölteni az egyszer használatos elemeket. • Ne használjon különböző típusú elemeket vagy akkumulátorokat együtt, illetve régiakat újakkal. • Csak olyan elemeket vagy akkumulátorokat használjon, amelyek pontosan vagy hozzávetőleg megfelelnek a használati utasításban foglalt követelményeknek. • Az elemek vagy akkumulátorok behelyezésekor ügyelje a helyes polarításra. • A lemerült elemeket vegye ki a termékből. • Ne zárja rövidre a tápértekeket. • Ne tegye ki az elemeket nyílt láng hatásának. Dekoratív világítás. Gyerekek ne használják játékként.

Használat: (1). A gomb egyszeri megnyomásával ÁLLANDÓ világítást kapcsol BE (statikus mód). (2). A gomb újabb megnyomásával aktiválja a TIMER (IDŐZÍTŐ) funkciót. Az IDŐZÍTŐ mód elindulása után az IDŐZÍTŐ 8 órán át bekapcsolva tartja a világítást, majd 6 órára automatikusan kikapcsolja, utána 2 órára ismét bekapcsolja, végül 8 órára automatikusan kikapcsolja (ez 24 óra). (3). A gomb újabb megnyomásával tartósan kikapcsolhatja a világítást, és visszaállíthatja az időzítőt.

Kettős időzítő funkció: IDŐZÍTŐ módban 8 órára bekapcsol a világítás, majd 6 órára automatikusan kikapcsol, utána 2 órára ismét bekapcsol, végül 8 órára automatikusan kikapcsol (ez 24 óra).

Az áthúzott keresek szemétyűjűt tartály azt jelzi, hogy a megjelölt tételeket a háztartási hulladéktól elkülönítve kell ártalmatlanítani. Azzal, hogy a megjelölt tételeket a helyi előírásoknak megfelelően átadja újrahasznosításra, hozzájárul a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges káros hatások csökkentéséhez. További információért vegye fel a kapcsolatot egy JYSK áruházal.

NL Lees alle instructies en waarschuwingen zorgvuldig door voor u het product in gebruik neemt. Het niet opvolgen van alle vermelde instructies kan leiden tot een elektrische schok, brand of ernstig letsel. Gebruiksaanwijzing: • DIT PRODUCT KAN ZOWEL BINNENSHUIS ALS BUITENSHUIS WORDEN GEBRUIKT. • 80 warmwitte ledlampjes • Probeer niet om de niet-tervangbare ledlampjes te vervangen. • Gebruikt 3 AA-batterijen. Batterijen niet inbegrepen. • Laad niet-oplaadbare batterijen niet op. • Gebruik geen oude en nieuwe batterijen of batterijen van verschillende typen door elkaar. • Gebruik alleen batterijen die van hetzelfde type zijn of die overeenkomen met de batterijvereisten in de instructiehandleiding. • Plaats de batterijen met de juiste polariteit. • Verwijder lege batterijen uit het product. • Zorg dat de voedingscontacten geen kortsluiting veroorzaken. • Gooi batterijen niet in het vuur. Decoratieve verlichting. Niet gebruiken als speelgoed voor kinderen.

Gebruiksaanwijzing: (1). Druk eenmaal op de knop om de lampjes permanent in te schakelen (statische modus). (2). Druk opnieuw op de knop om de TIMER-functie te activeren. Wanneer de TIMER-modus actief is, zal de verlichting 8 uur branden en daarna automatisch 6 uur uitgeschakeld zijn. Vervolgens zal de verlichting 2 uur branden en daarna automatisch 8 uur uitgeschakeld zijn (een cyclus van 24 uur). (3). Druk opnieuw op de knop om de lampjes permanent uit te schakelen en de timer te resetten.

Functie dubbele timer: Wanneer de lampjes in de TIMER-modus branden, zullen de lampjes 8 uur branden en daarna automatisch 6 uur uitgeschakeld zijn. Vervolgens zullen de lampjes 2 uur branden en daarna automatisch 8 uur uitgeschakeld zijn (een cyclus van 24 uur).

De doorgekruiste afvalcontainer geeft aan dat gemarkeerde items gescheiden van het huishoudelijk afval moeten worden afgevoerd. Door gemarkeerde items te overhandigen voor recycling, volgens de lokale regelgeving, helpt u de mogelijke schadelijke impact op het milieu en de menselijke gezondheid te verminderen. Neem voor meer informatie contact op met uw JYSK-winkel.





SK Pred použitím si dôkladne prečítajte všetky pokyny a varovania. Nedodržanie všetkých uvedených pokynov môže viesť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru alebo vážnemu zraneniu. Pokyny pre používateľov: • TENTO PRODUKT SA MÔŽE POUŽÍVAŤ V INTERIERI AJ V EXTERIERI. • 80 LED diód s teplým svetlom • Nepokúšajte sa vymieňať „nevymeniteľné“ LED žiarovky. • Použitie 3 AA batérií. Batérie nie sú súčasťou balenia. • Nenabíjajte batérie, ktoré nie je možné nabíjať. • Nepoužívajte súčasne rôzne typy batérií alebo staré a nové batérie. • Používajte len batérie, ktoré vyhovujú požiadavkám pre batérie uvedeným v návode na použitie. • Vložte batérie s dodržaním správnej polarität. • Vybíťte batérie z výrobku vyberte. • Prívodné svorky neskrutkujte. • Batérie nehadzte do otvoreného ohňa. Dekoratívne osvetlenie. Neslúži ako hračka pre deti.

Návod na použitie: (1). Jedným stlačením tlačidla natrvalo ZAPNETE svetlá (statický režim). (2). Ďalším stlačením tlačidla aktivuje funkciu časovača TIMER. Po spustení režimu CASOVAČA zostanú svetlá rozsvietené 8 hodín, potom sa automaticky vypnú na 6 hodín, potom sa znova rozsvietia na 2 hodiny a potom sa automaticky vypnú na 8 hodín (24 hodín). (3.) Tlačidlo znova stlačte, ak chcete svetlá natrvalo vypnúť a vynulovať časovač.

Funkcia dvojitého časovača: Ak sú svetlá v režime CASOVAČA, zostanú rozsvietené 8 hodín, potom sa automaticky vypnú na 6 hodín, potom sa znova rozsvietia na 2 hodiny a potom sa automaticky vypnú na 8 hodín (24 hodín).

Preškrtnutá smetná nádoba na kolieskach znamená, že sa musí označený tovar zlikvidovať samostatne od komunálneho odpadu. Odovzdaním označeného tovaru na recykliáciu v súlade s miestnymi predpismi pomáhate znížiť potenciálny škodlivý vplyv na životné prostredie a zdravie ľudí. Ďalšie informácie vám poskytne personál predajne JYSK.

FR Veuillez lire attentivement l'ensemble des instructions et règlements de sécurité suivants. Pour éviter tous risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure sérieuse veuillez suivre les conseils d'utilisation. Instructions d'utilisation : CE PRODUIT PEUT ÊTRE UTILISÉ EN INTÉRIEUR ET EN EXTÉRIEUR. • 80 LED blanche chaude • N'essayez pas de remplacer les ampoules LED "non remplaçables". • Nécessite 3 piles AA. Piles non incluses. • Ne pas recharger les piles non rechargeables. Ne pas mélanger les piles usagées et les neuves. • Utilisez uniquement des piles identiques ou similaires à celles indiquées dans le manuel d'instructions. • Insérez les piles en tenant compte de la polarité. • Retirez les piles usagées du produit. • Ne court-circuitez pas les bornes d'alimentation. • Ne jetez pas les piles dans le feu. Décoration lumineuse. Les enfants ne doivent pas l'utiliser comme un jouet.

Fonctionnement : (1). Appuyez une fois sur le bouton pour allumer définitivement le cordon lumineux (mode statique). (2). Appuyez à nouveau sur le bouton pour activer la fonction MINUTERIE. Lorsque le mode MINUTERIE démarrera, la MINUTERIE veillera à laisser le cordon lumineux allumé pendant 8 heures, puis s'éteindra automatiquement pendant 6 heures. Ensuite, il se rallumera pour une nouvelle période de 2 heures et s'éteindra, enfin, durant 8 heures (24 heures). (3). Appuyez à nouveau sur le bouton pour éteindre définitivement le cordon lumineux et réinitialiser la minuterie.

Double minuterie : Une fois que le cordon lumineux sera en mode MINUTERIE, la minuterie permettra au cordon lumineux de rester allumé pendant 8 heures, puis s'éteindra automatiquement pendant 6 heures. Ensuite, il se rallumera pour une nouvelle période de 2 heures et s'éteindra, enfin, durant 8 heures (24 heures)

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d'une croix indique que les articles marqués doivent être éliminés séparément des déchets ménagers. En mettant les articles marqués au recyclage, conformément aux réglementations locales, vous contribuez à réduire l'impact potentiellement nocif sur l'environnement et sur la santé humaine. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre magasin JYSK.

SI Pred uporabo pazljivo preberite vsa navodila in opozorila. Neupoštevanje vseh navedenih navodil lahko privede do električnega udara, požara ali resnih poškodb. Navodila za uporabnike: • IZDELEK SE LAHKO UPORABJA V ZAPRTIH PROSTORIH IN NA PROSTEM. • 80 LED-ŕuĹk z belo topljo svetlobo • Ne poskuŕajte zamenjati "nezamenljivih" LED-ŕuĹk. • Uporabite 3 AA baterije. Baterije niso priloŕene. • Ne polnite ponovno baterij, ki niso namenjene za ponovno polnjenje. • Ne uporabljajte novih in starih baterij hkrati ter ne meŕajte razliĹnih tipov baterij. • Vstavite baterije s pravilno polariteto. • Odstranite izrabljene baterije iz izdelka. • Pazite, da na odzvemem mestu ne pride do kratkega stika. • Ne meĹcite baterij v odprt ogenj. Okrasna osvetlitev. Ta izdelek ni otroŕska igraĹka.

Uporaba: (1). Enkrat pritisnete gumb, da stalno vklopite luĹi (statiĹni naĹin). (2). Œe enkrat pritisnete gumb, da vklopite funkcijo CASOVNIK. Po enkrat naĹina CASOVNIK, bo CASOVNIK poskrbel, da luĹi svetijo 8 ur, nato se samodejno izklopijo za 6 ur in se spet vklopijo za naĹadnjiŕi 2 uri ter se nato samodejno izklopijo za 8 ur (24 ur). (3). Za trajen IZKLOP luĹi in ponastavitev ŕasovnika znova pritisnite gumb.

Funkcija dvojneŕoŕo ŕasovnika: Ko so luĹi v naĹinu CASOVNIK, ta poskrbi, da luĹi svetijo 8 ur, nato se samodejno izklopijo za 6 ur in se spet vklopijo za naĹadnjiŕi 2 uri ter se nato samodejno izklopijo za 8 ur (24 ur).

PreĹrtan smetnjak oznaĹuje, da je treba oznaĹene predmete odstraniti loĹeno od gospodinjskih odpadkov. S predajo oznaĹenih predmetov za recikliranje v ŕkladu z lokalnimi predpisi pomagajte zmanjšati morebitne ŕkodljive vplive na okolje in zdravje ljudi. Za veĹ informacij se obrnite na trgovino JYSK.

HR Uvijek paŕljivo proĹitajte sve upute i poruke upozorenja prije uporabe. Nepriŕdrŕavanje svih navedenih uputa moŕe rezultirati strujnim udarom, poŕarom ili teŕkim poŕkodb. Upute za korisnika: • OVAJ PROIZVOD MOŕETE KORISTITI U ZATVORENOM I/ILI OTVORENOM. • 80 LED ŕarŕiljica, toplja bijela svjetlost • Ne pokuŕavajte zamjenjati LED ŕarŕiljice koje nisu zamjenjive. • Potrebna baterija: 3 AA Baterije nisu priloŕene. • Ne punitie baterije koje nemaju mogućnost punjenja. • Ne koristite zajedno stare i nove baterije, kao ni razliĹne vrste baterija. • Upotrebļavajte samo baterije koje su jednake ili sliĹne baterijama naznaĹenim u uputama za uporabu. • Umetnite baterije paŕeŕi na poloŕaj polova. • Izvadite prazne baterije iz proizvoda. • Nemojte kratko spajati kontakte. • Nemojte bacati baterije u vatru. Dekoratívno osvjetļenje. Nije djeĹja igraĹka niti je namijenjeno osvjetļavanju prostorija u kućanstvu.

Rukovanje: (1) Ponovno pritisnite gumb da biste trajno UKLJUĹILI svjetla (statiĹni naĹin rada). (2.) Ponovno pritisnite gumb da biste aktivirali funkciju TIMER. Kada se pokrene naĹin rada BROJAĹ VREMENA, on Ĺe omoguĹiti da svjetla ostanu ukljuĹena 8 sati, zatím Ĺe se automatski iskljuĹiti na 6 sati, potom ukljuĹiti na joŕ 2 sata i zatím automatski iskljuĹiti na 8 sati (24 sata). (3). Pritisnite gumb joŕ jednom da biste trajno ISKLJUĹILI svjetla i ponovno postavili brojaĹ vremena.

Funkcija dvostrukog brojaĹa vremena: Kada su svjetla postavljena na naĹin rada BROJAĹ VREMENA, on Ĺe omoguĹiti da svjetla ostanu ukljuĹena 8 sati, zatím Ĺe se automatski iskljuĹiti na 6 sati, potom ukljuĹiti na joŕ 2 sata i zatím automatski iskljuĹiti na 8 sati (24 sata)

Prekriŕena kanta za otpad s kotaĹima ukazuje na to da se oznaĹeni predmeti moraju odlagati odvojeno od kućnog otpada. Predajom oznaĹenih predmeta za recikliranje u ŕkladu s lokalnim propisima pomoŕete u smanjenju potencijalnog ŕtetnog utjecaja na okoliŕ i zdravlje ljudi. Za viŕe informacija kontaktirajte JYSKovu trgovinu.

IT Leggere attentamente le istruzioni e le avvertenze prima dell'uso. Il mancato rispetto delle istruzioni riportate su questo foglietto comporta il rischio di scariche elettriche, incendio o lesioni gravi. Istruzioni d'uso: • QUESTO PRODOTTO È ADATTO SIA PER INTERNI CHE ESTERNI. • 80 LED con luce bianca calda • Le lampadine LED non sono sostituibili. Non cercare di cambiarle. • Funziona con 3 pile AA. Pile non incluse. • Non ricaricare le pile usate e getta. • Non mescolare pile vecchie e nuove o diversi tipi di pile. • Usare solo pile con caratteristiche uguali o simili a quelle indicate sul manuale d'istruzioni. • Inserire le batterie assicurandosi di rispettare la corretta polarità. • Estrarre le pile scariche dal prodotto. • Non provocare corto-circuiti fra i morsetti della batteria. • Non esporre le batterie a diretto contatto con il fuoco. Illuminazione decorativa. Non è un giocattolo, tenere lontano dalla portata dei bambini.

Funkcionamento: (1). Premere una volta il pulsante per accendere le luci in modo permanente (modalità statica). (2). Premere nuovamente il pulsante per attivare la funzione TIMER. Quando si avvia la modalità TIMER, il TIMER rimane acceso per 8 ore, quindi si spegne automaticamente per 6 ore, poi si accende per altre 2 ore e infine si spegne automaticamente per 8 ore (24 ore). (3). Premere nuovamente il pulsante per spegnere le luci in modo permanente e resettare il timer.

Funzione doppio timer: Quando le luci sono accese in modalità TIMER, il timer consente loro di rimanere accese per 8 ore, quindi si spengono automaticamente per 6 ore, poi si accendono per altre 2 ore e infine si spengono automaticamente per 8 ore (24 ore).

Il bidone della spazzatura barrato indica che gli articoli contrassegnati devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Consegnando gli articoli contrassegnati per il riciclaggio in conformità alle normative locali contribuisce a ridurre il potenziale impatto dannoso sull'ambiente e sulla salute umana. Per ulteriori informazioni, contattata il tuo negozio JYSK.

ES Lea atentamente todas las instrucciones y advertencias antes de usar el producto. El incumplimiento de las instrucciones descritas puede dar lugar a descargas eléctricas, incendios o lesiones graves. Instrucciones para el usuario: • ESTE PRODUCTO SE PUEDE UTILIZAR EN EL INTERIOR O EL EXTERIOR. • 80 LED blanco de luz cálida • No sustituya las bombillas LED «no reemplazables». • Funciona con 3 pilas AA. Pilas no incluidas. • No recargue las pilas no recargables. • No mezcle pilas viejas y nuevas ni diferentes tipos de pilas. • Utilice solo pilas que sean iguales o similares a los requisitos para pilas descritos en el manual de instrucciones. • Inserte las pilas con la polaridad correcta. • Retire las pilas agotadas del producto. • No realice cortocircuitos en los bornes de alimentación. • No arroje las pilas al fuego. Iluminación decorativa. No debe ser usado por niños como juguete

Uso: (1). Pulse el botón una vez para encender las luces de forma permanente (modo estático). (2). Vuelva a pulsar el botón para activar la función TEMPORIZADOR. Cuando se inicie el modo TEMPORIZADOR, el TEMPORIZADOR hará que la luz permanezca encendida durante 8 horas, luego se apague automáticamente durante 6 horas, a continuación se enciende durante otras 2 horas y finalmente se mantiene apagada 8 horas (24 horas). (3). Pulse de nuevo el botón para apagar las luces permanentemente y restablecer el temporizador.

Función de temporizador doble: Una vez que las luces estén en el modo TEMPORIZADOR, el temporizador permitirá que las luces permanezcan encendidas durante 8 horas, luego se apaguen automáticamente durante 6 horas, a continuación se enciendan durante otras 2 horas y finalmente se mantengan apagadas durante 8 horas (24 horas).

El contenedor de basura tachado con un asa indica que los artículos marcados deben eliminarse por separado de la basura doméstica. Al entregar los artículos marcados para su reciclaje, de acuerdo con la legislación local, se ayuda a reducir el posible impacto perjudicial en el medioambiente y en la salud humana. Para obtener más información, póngase en contacto con su tienda JYSK.

BA Paŕljivo proĹitajte sve upute i upozorenja prije poĹetka koriŕtenja. Nepriŕdrŕavanje bilo koje od navedenih uputa moŕe dovesti do elektriĹnog udara, poŕara ili ozbiljnih povreda. Uputstvo za korisnika: • OVAJ PROIZVOD SE MOŕE KORISTITI I U ZATVORENOM I NA OTVORENOM. • 80 LED lampica tople bijele boje • Ne pokuŕavajte zamijeniti "nezamjenjive" LED sijalice. • Potrebne su 3 AA baterije. Baterije nisu priloŕene. • Ne dopunjavajte baterije koje nisu predviĹene za dopunu. • Ne mijeŕajte stare i nove baterije ili baterije razliĹitih vrsta. • Koristite samo baterije koje su iste ili sliĹne baterijama navedenim u uputstvu za upotrebu. • Umetnite baterije tako da polovi budu ispravno okrenuti. • Istroŕene baterije izvadite iz proizvoda. • Ne pravite kratki spoj izmeĹu prikljuĹaka za napajanje. • Ne bacajte baterije u otvoreni plamen. Dekoratívna svjetla. Deca ga ne smeju koristiti kao igraĹku.

NaĹin upotrebe: (1) Ponovo pritisnite dugme da biste trajno UKLJUĹILI svjetla (statiĹki režim rada). (2.) Ponovo pritisnite dugme da biste aktivirali funkciju TIMER. Kada se režim VREMENSKOG PROGRAMATORA pokrene, funkcija VREMENSKOG PROGRAMATORA omoguĹiĹe Ĺe da svjetlo ostane ukljuĹeno 8 sati, a zatím da se automatski iskljuĹi na 6 sati, pa onda opet ukljuĹi 2 sata i automatski iskljuĹi na 8 sati (24 sata). (3). Za stalno ISKLJUĹIVANJE svjetla i resetovanje vremenskog programatora ponovo pritisnite dugme.

Dvostruka funkcija vremenskog programatora: Kada su svjetla u režimu VREMENSKOG PROGRAMATORA, funkcija vremenskog programatora omoguĹiĹe Ĺe da svjetla ostanu ukljuĹena 8 sati, a zatím da se automatski iskljuĹe na 6 sati, pa onda opet ukljuĹe 2 sata i automatski iskljuĹe na 8 sati (24 sata).

Simbol prekriŕene kante ukazuje na to da se oznaĹeni predmeti moraju odloŕiti u otpad odvojeno od kućnog otpada. Ako oznaĹene predmete odnesete na reciklaŕu u ŕkladu sa lokalnim propisima, pomoŕete u smanjenju potencijalnog ŕtetnog utjecaja na životnu sredinu i zdravlje ljudi. Za viŕe informacija kontaktirajte JYSK prodavnicu.

RS Paŕljivo proĹitajte sva uputstva i upozorenja pre upotrebe. Ukoliko se ne sĹede sva navedena uputstva, posledice mogu biti elektriĹni udar, poŕar ili ozbiljna povreda. Uputstva za korisnika: • OVAJ PROIZVOD MOŕE DA SE KORISTI I U ZATVORENOM I NA OTVORENOM. • 80 LED sijalica sa emisijom tople bele svetlosti • Nemojte pokuŕavati da zamenite LED sijalice koje nisu zamjenjive. • Koristi 3 AA baterije. Baterije nisu ukljuĹene. • Nemojte ponovo puniti nepunjavie baterije. • Nemojte kombinovati stare i nove baterije ili tipove baterija. • Koristite samo iste ili sliĹne baterije u ŕkladu sa zahtevima iz uputstva za upotrebu baterija. • Stavite baterije paŕeŕi na ispravan polaritet. • Izvadite istroŕene baterije iz proizvoda. • Nemojte kratko spajati kontakte baterije. • Nemojte bacati baterije u vatru. Dekoratívno osvetļjenje. Nije djeĹja igraĹka.

Uputstvo za rukovanje: (1). Pritisnite dugme jedanput da bi svetla bila neprekidno ukljuĹena (statiĹni režim). (2). Ponovo pritisnite dugme da bi se aktivirala funkcija TAJMER. Kada režim TAJMER poĹne, one Ĺe omoguĹiti da svetla budu ukljuĹena 8 sati, zatím Ĺe se automatski iskljuĹiti na 6 sati, potom ponovo ukljuĹiti na 2 sata, a zatím automatski iskljuĹiti na 8 sati (24 sata). (3). Ponovo pritisnite dugme da bi svetla bila neprekidno iskljuĹena i da biste resetovali taimer.

Funkcija dvostrukog tajmera: Kada su svetla upaljena, režim TAJMER Ĺe omoguĹiti da svetla budu ukljuĹena 8 sati, zatím Ĺe se automatski iskljuĹiti na 6 sati, potom ponovo ukljuĹiti na 2 sata, a zatím automatski iskljuĹiti na 8 sati (24 sata).

Simbol precrtane kante za otpatke ukazuje na to da oznaĹene stavke moraju da se odloŕe u otpad odvojeno od otpada iz domaćinstva. Predavanjem oznaĹenih stavki za recikliranje u ŕkladu sa lokalnim propisima pomoŕete da se umanji potencijalni ŕkodljiv uticaj po životnu sredinu i zdravlje ljudi. Za viŕe informacija, obratite se najbliŕoj JYSK prodavnici.

UA Завжди уважно читайте інструкції перед використанням. Невиконання всіх наведених інструкцій може призвести до ураження електричним струмом, пожежі або серйозної травми. Інструкції з використання: ЦЕЙ ПРОДУКТ МОЖНА ВИКОРИСТОВУВАТИ У ПРИМІЩЕННІ І НАДВОРІ. • 80 світлодіодних лампочок з теплим білим світлом • Світлодіодні лампочки замінити не можна. Не намагайтесь їх замінити. • Використовуйтеся батарейки 3 АА. Батарейки не включені в комплект. • Не заряджайте батареї, які для цього не призначені. • Не використовуйте різні типи батарейок і не вставляйте нові та вже використовувані раніше батарейки одночасно. • Використовуйте тільки батарейки, зазначені у вимогах до батареям в інструкції з експлуатації, або аналогічні їм. • Вставте батареї, правильно зорієнтовавши полюси. • Виймайте з виробу використані батареї. • Не замикайте клеми живлення накороток. • Не викидайте батареї у вогонь. Декоративне освітлення. Забороняється використовувати в якості іграшки для дітей.

Експлуатація. (1). Натисніть кнопку один раз, щоб УВІМКНУТИ світло (статичний режим). (2). Натисніть кнопку ще раз, щоб увімкнути функцію ТАЙМЕРА: Коли режим ТАЙМЕРА увімкнено, світлодіоди світлитимуться протягом 8 годин, після чого таймер автоматично вимкне їх на 6 годин, а потім увімкне на наступні 2 години, по яких знову автоматично вимкне на наступні 8 годин (24 години). (3). Натисніть кнопку ще раз, щоби повністю ВІМКНУТИ світло й скинути таймер.

Функція подвійного таймера: Коли світлодіоди перебувають у режимі ТАЙМЕРА, таймер дозволяє світлодіодам світлитись протягом 8 годин, після чого автоматично вимикає на 6 годин, потім вимикає ще на 2 години, по яких автоматично вимикає на наступні 8 годин (24 години).

Перекреслений сміттєвий бак на колесах вказує на те, що відмічені предмети слід утилізувати окремо від побутових відходів. Передаючи позначені предмети на переробку згідно з місцевими нормами, ви зменшуєте потенційний шкідливий вплив на навколишнє середовище та здоров'я людей. Для отримання додаткової інформації звертайтеся до вашого магазину JYSK.

RO Citiți cu atenție toate instrucțiunile și avertismentele înainte de utilizare. Nerespectarea tuturor instrucțiunilor poate conduce la electrocutare, incendii sau vătămări grave. Instrucțiuni de utilizare: • ACEST PRODUS POATE FI UTILIZAT ÎN INTERIOR ȘI ÎN EXTERIOR. • 80 de LED-uri alb cald • Nu încercați să înlocuiți becurile LED care nu sunt înlocuibile. • Necesită baterii de tip 3 AA. Bateriile nu sunt incluse. • • Nu încercați să încărcati bateriile care nu sunt reîncărcabile. • Nu amestecați bateriile vechi cu cele noi sau de tip diferit. • Folosiți doar baterii care sunt de același tip sau cele similare cu celele bateriilor descrise în manualul de instrucțiuni. • Introduceți bateriile cu poli în mod corect/punător. • Scoateți-le bateriile corect/punător din aparat. • Nu scurc-circuitați terminalele de încărcare. • Nu aruncați bateriile în foc deschis. Lumini decorative. Nu trebuie lăsat la îndemâna copiilor.

Modul de operare: (1). Apăsati butonul o dată pentru a PORNI luminile permanent (modul static). (2). Apăsati din nou butonul pentru a activa funcția TIMER (temporizator). Când va începe modul TIMER (temporizator), Temporizatorul va face lumina să rămână aprinsă 8 ore, apoi se va stinge automat 6 ore, apoi se va aprinde încă 2 ore, apoi se va stinge automat 8 ore (24 de ore). (3). Apăsati butonul încă o dată pentru a OPRI luminile definitiv și a reseta temporizatorul.

Funcția temporizator dublu: Odată ce luminile sunt în modul TIMER (temporizator), temporizatorul va permite luminilor să rămână aprinse 8 ore, apoi să se stingă automat 6 ore, apoi să se aprindă încă 2 ore, apoi să se oprească automat 8 ore (24 ore)

Coșul cu roți marcat cu o cruce indică faptul că articolele marcate trebuie eliminate separat de deșeurile menajere. Prin predarea articolelor marcate pentru reciclare, în conformitate cu reglementările locale, contribuiți la reducerea impactului potențial dăunător asupra mediului și a sănătății oamenilor. Pentru mai multe informații, contactați magazinul JYSK.

BG Моля, прочетете внимателно всички инструкции и предупреждения преди употреба. Неспазването на всички изчерпни инструкции може да доведе до електрически шок, пожар или сериозно нараняване. Инструкции за потребителя: • ТОЗИ ПРОДУКТ Е ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ НА ЗАКРИТО И НА ОТКРИТО. • 80 светодиод в меко бяло • Не опитвайте да сменяте несменяемите светодиодни крушки. • Използвайте 3 АА батерии. Батериите не са включени. • Не зареждайте обикновени батерии. • Не смесвайте стари и нови батерии или батерии от различни тип. • Използвайте само батерии, които са същите или подобни на изискваните в инструкцията за употреба. • Поставете батериите с правилно ориентирани полюси. • Изваждайте изтощените батерии от продукта. • Не поставяте на късо съединение захранващите изводи. • Не излагайте батериите на открит огън Декоративно осветление. Да не се използва като играчка от деца.

Начин на работа: (1). Натиснете бутона веднъж, за да ВКЛЮЧИТЕ светлините за постоянно (статичен режим). (2). Натиснете бутона отново, за да активирате функцията ТАЙМЕР. Когато режимът ТАЙМЕР стартира, таймерът ще държи светлината включена в продължение на 8 часа, след което ще я изключи автоматично за 6 часа, после ще я включи за още 2 часа, а след това ще я изключи автоматично за 8 часа (24 часа). (3). Натиснете бутона отново, за да ИЗКЛЮЧИТЕ светлините за постоянно и да нулирате таймера.

Функция за двоен таймер: Когато светлините са в режим ТАЙМЕР, таймерът ще позволи на светлините да останат включени в продължение на 8 часа, след което ще ги изключи автоматично за 6 часа, после ще ги включи за още 2 часа, а след това ще ги изключи автоматично за 8 часа (24 часа)

Символът със зачертана с кръст кофа за боклук на коления указва, че маркираните артикули трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци. Като предавате маркирани артикули за рециклиране в съответствие с местните разпоредби, вие помагате за намаляване на потенциалното вредно въздействие върху околната среда и човешкото здраве. За повече информация се свържете с близкия до вас магазин на JYSK.

GR Διαβάστε όλες τις οδηγίες και τις προειδοποιήσεις προσεκτικά πριν από τη χρήση. Η μη τήρηση όλων των οδηγιών που παρατίθενται μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή σοβαρό τραυματισμό. Οδηγίες χρήσης: • ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΜΟΡΦΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΕΙ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ. • 80 θερμά λευκά φωτάκια LED • Μην επιχειρείτε να αντικαταστήσετε τις "μη αντικαθιστούμενες" λυχνίες LED. • Χρησιμοποιεί 3 ΑΑ μπαταρίες. Δεν περιλαμβάνονται μπαταρίες. • Μην φορτίζετε ξανά τις μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. • Μην αναμειγνύετε παλιές και καινούριες μπαταρίες ή τύπους μπαταριών. • Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες ίδιου ή παρόμοιου τύπου με αυτές που υπάρχουν στις απαιτήσεις μπαταριών στο εγχειρίδιο οδηγιών. • Τοποθετήστε τις μπαταρίες με τη σωστή πολικότητα. • Αφαιρέστε τις μπαταρίες που έχουν αδειάσει από το προϊόν. • Μην βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες τροφοδοτικού. • Μην ρίχνετε μπαταρίες σε εστίες φωτιάς. Διακοσμούν φωτισμό. Δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά ως παιχνίδι.

Τρόπος λειτουργίας: (1). Πατήστε μία φορά το κουμπί για να ανάψετε μόνιμα τα λαμπάκια (στατική λειτουργία). (2). Πατήστε ξανά το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Χρονοδιακόπτη. Όταν ενεργοποιηθεί η λειτουργία Χρονοδιακόπτη, τα λαμπάκια θα ανάψουν για 8 ώρες και στη συνέχεια θα σβήσουν αυτόματα για 6 ώρες. Στη συνέχεια, θα ανάψουν για άλλες 2 ώρες και έπειτα θα σβήσουν αυτόματα για 8 ώρες (24 ώρες). (3). Πατήστε ξανά το κουμπί για να σβήσετε τα λαμπάκια και να μηδενίσετε τον χρονοδιακόπτη.

Διπλός χρονοδιακόπτης - Λειτουργία: Ο χρονοδιακόπτης θα ανάψει τα λαμπάκια για 8 ώρες και στη συνέχεια θα τα σβήσει αυτόματα για 6 ώρες. Στη συνέχεια, θα τα ανάψει για άλλες 2 ώρες και έπειτα θα τα σβήσει αυτόματα για 8 ώρες (24 ώρες).

Ο διαγραφόμενος τροχοφόρος κάδος αποβλήτων έχει την επημερωμένα προϊόντα πρέπει να απορριπτόνται ξεχωριστά από τα οικιακά απορρίμματα. Παραδίδοντας τα επημερωμένα προϊόντα για ανακύκλωση, σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς, συμβάλλετε στη μείωση των πιθανών επιβλαβών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το τοπικό σας κατάστημα JYSK.





PT Por favor, leia todas as instruções e avisos com cuidado antes da respectiva utilização. O incumprimento das instruções podem causar choques eléctricos, incêndios ou lesões graves. Instruções de utilização: • ESTE PRODUTO PODE SER UTILIZADO NO INTERIOR E NO EXTERIOR. • 80 LED branco quente • Não substitua as lâmpadas LED "não substituíveis". • Funciona a 3 pilhas AA. Pilhas não incluídas. • Não recarregue pilhas não recarregáveis. • Não misture pilhas antigas e pilhas novas ou tipos de pilhas diferentes. • Utilize apenas pilhas iguais ou semelhantes aos requisitos referentes às pilhas constantes no manual de instruções. • Insira as pilhas com a polaridade correta. • Remova as pilhas gastas do artigo. • Não provoque um curto-circuito nos terminais de alimentação. • Não deposite as pilhas em fogo aberto. Iluminação decorativa. Não deve ser utilizada por crianças como brinquedo.

Modo de funcionamento: (1). Prima o botão uma vez para acender as luzes permanentemente (modo estático). (2). Prima novamente o botão para ativar a função TEMPORIZADOR. Quando o TEMPORIZADOR estiver a funcionar, a luz fica acesa durante 8 horas, depois apaga-se automaticamente durante 6 horas, em seguida, acende-se durante mais 2 horas, voltando a apagar-se automaticamente durante 8 horas (24 horas). (3). Prima novamente o botão para apagar as luzes permanentemente e repor o temporizador a zero.

Temporizador Duplo: Quando as luzes estão ligadas no modo TEMPORIZADOR, ficam acesas durante 8 horas, depois apagam-se automaticamente durante 6 horas, de seguida acendem-se durante mais 2 horas, voltando a apagar-se automaticamente durante 8 horas (24 horas).

 O conteúdo de lixo barrado com uma cruz indica que os artigos assinalados devem ser eliminados separadamente dos resíduos domésticos. Ao entregar os artigos assinalados para reciclagem de acordo com os regulamentos locais, está a ajudar a reduzir o potencial impacto nocivo para o ambiente e para a saúde humana. Para mais informação, contacte a sua loja JYSK.

RU Перед использованием внимательно ознакомьтесь со всеми инструкциями и предупреждениями. Несоблюдение всех приложенных инструкций может привести к поражению электрическим током, пожару или серьезной травме. Инструкции по использованию: • ЭТО ИЗДЕЛИЕ МОЖЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ КАК В ПОМЕЩЕНИИ, ТАК И НА УЛИЦЕ. • 80 светодиодов теплого белого света • Не пытайтесь заменить незаменяемые светодиодные лампочки. • Используются батарейки 3 AA. Батарейки не включены в комплект. Не перезаряжайте батарейки, которые для этого не предназначены. • Не используйте одновременно старые и новые батарейки или различные типы батареек. • Используйте только батарейки, указанные в требованиях к батарейкам в инструкции по эксплуатации, или аналогичные им. • Разместите батарейки, соблюдая полярность. • Вынимайте из изделия севшие батарейки. • Не замыкайте клеммы питания накоротко. • Не бросайте батареи в открытый огонь. Декоративное освещение. Не является детской игрушкой.

Порядок эксплуатации: (1). Чтобы освещение горело постоянно (в статическом режиме), нажмите кнопку один раз.

(2). Нажмите кнопку еще раз, чтобы активировать функцию таймера (TIMER). После активации режима таймера (TIMER) освещение загорится на 8 часов, затем автоматически отключится на 6 часов, затем снова включится на 2 часа, после чего вновь автоматически отключится на 8 часов (в сумме 24 часа). (3). Чтобы окончательно выключить освещение и сбросить таймер, нажмите кнопку еще раз.

Функция двойного таймера: После активации режима таймера (TIMER) освещение загорится на 8 часов, затем автоматически отключится на 6 часов, затем снова включится на 2 часа, после чего вновь автоматически отключится на 8 часов (в сумме 24 часа)

 Перечеркнутый мусорный контейнер на колесах указывает на необходимость утилизации отдельно от бытовых отходов. Передавая помеченные изделия на переработку в соответствии с местными правилами, вы помогаете снизить потенциальное вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека. Для получения подробной информации свяжитесь с вашим магазином JYSK.

TR Lütfen kullanmadan önce tüm talimatları ve uyarıları dikkatli bir şekilde okuyun. Talimatların tümüne uyulmaması elektrik şoku, yangın tehlikesi veya ciddi yaralanmalarla sonuçlanabilir. Kullanım talimatları: • BU ÜRÜN İÇ VE DIŞ MEKANLARDA KULLANILABİLİR. • 80 adet sıcak beyaz LED • Değiştirilemez LED ampulleri değiştirmeye çalışmayın. • 3 AA pil kullanılır. Piller ürüne birlikte verilmez. • Şarj edilemeyen pilleri şarj etmeye çalışmayın. • Farklı tipte pilleri veya eski ve yeni pilleri birlikte kullanmayın. • Yalnızca birbirleriyle olan veya kullanım kılavuzunda belirtilen pil özelliklerine uygun pilleri kullanın. • Pilleri, kutupları doğru yerlere gelecek şekilde yerleştirin. • Biten pilleri ürünün dışına atmayın. • Pil temas noktalarına kısa devre yaptırmayın. • Pilleri ateşe atmayın. Dekoratif aydınlatma. Çocukların oyuncak olarak kullanması amaçlı değildir.

Çalıştırma yöntemi: (1). Işıkları kalıcı olarak AÇMAK için düğmeye bir kez basın (statik mod). (2). ZAMANLAYICI fonksiyonunu etkinleştirmek için düğmeye tekrar basın. ZAMANLAYICI modu başladığında, ZAMANLAYICI ışığı 8 saat boyunca açık tutar, daha sonra 6 saat boyunca otomatik olarak kapanır, daha sonra 2 saat daha açılır ve daha sonra 8 saat (24 saat) için otomatik olarak kapanır. (3). Işıkların KAPALI kalması ve zamanlayıcıyı sıfırlamak için düğmeye yeniden basın.

Çift Zamanlayıcı-İşlevi: Işıklar ZAMANLAYICI modunda olduğunda, zamanlayıcı ışıkların 8 saat boyunca açık kalmasına izin verir, daha sonra 6 saat boyunca otomatik olarak kapanır, daha sonra 2 saat daha açılır, daha sonra 8 saat (24 saat) için otomatik olarak kapanır

 Üzerinde çarpı işareti bulunan tekerlekli çöp kutusu, işaretli öğelerin evsel atıklardan ayrı olarak imha edilmesi gerektiğini gösterir. İşaretili öğeleri yerel düzenlemelere göre geri dönüşüm için teslim ederek, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası zararlı etkilerin azaltılmasına yardımcı olursunuz. Daha fazla bilgi için lütfen JYSK mağazanızla görüşün.

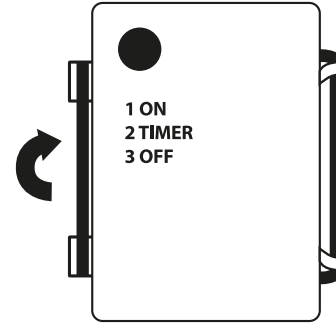
CN 请在使用前阅读所有说明与警告。如不遵循列出的所有说明，将有可能造成电击、火灾或严重伤害。使用说明：• 本产品可在室内和室外使用。• 80 个暖白色 LED 灯 • 切勿尝试更换“不可更换”的 LED 灯泡。• 使用 3 AA 电池。• 不含电池。• 不要给一次性电池充电。• 不要将新旧电池搭配在一起使用，也不要混用不同类型的电池。• 仅使用符合说明手册要求的电池。• 按正确极性方向插入电池。• 耗尽电量的电池应从产品中取出。• 不要让电源端子短路。• 不要将电池投入明火中。• 装饰灯具，不可作为儿童玩具。

使用方法： (1). 按一下按钮，即可让灯一直开着（静态模式）。 (2). 再按一下按钮，即可激活定时器 (TIMER) 功能。在定时器 (TIMER) 模式下，灯将一直亮 8 小时，之后自动熄灭 6 小时，再次亮 2 小时，之后自动熄灭 8 小时 (24 小时)。 (3). 再按一下按钮，即可彻底关灯，并重置定时器。

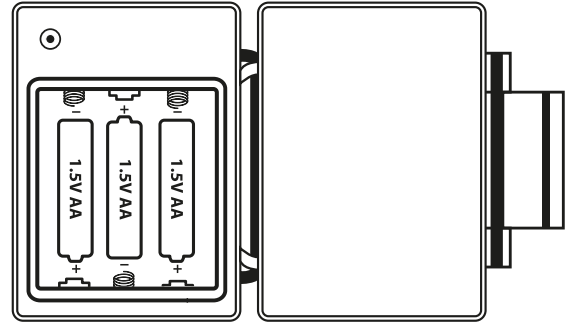
双重定时器功能： 在定时器 (TIMER) 模式下，灯将一直亮 8 小时，之后自动熄灭 6 小时，再次亮 2 小时，之后自动熄灭 8 小时 (24 小时)

 打叉的带轮垃圾桶图标表示：相关标记物品必须与生活垃圾分开处置。按照当地法规要求送回相关标记物品进行回收利用，有助于减少对环境的不良影响，守护人类健康。欲了解更多信息，请与 JYSK 门店联系。

1.



2.



3.

